

„Edinost“

izhaja dvakrat na dan, razen nedelj in praznikov. Zjutranje izdanje izhaja ob 11. uri, večerno pa ob 7. uri. O ponedeljkih izhaja prvo izdanje ob 1 uri pop.

Naročnina znaša:

Obe izdanji na leto gld. 21.—
Za samo večerno izdanje „ 12.—
Za pol leta, četrt leta in na mesec razmerno.

Naročnino je plačevati naprej. Na naročbe brez priložene naročnine se uprava ne ozira.

Na drobno se prodajajo v Trstu zjutranje številke po 3 nvč. večerne številke po 4 nvč.; ponedeljske popoldanske številke po 2 nvč. Izven Trsta po 1 nvč. več.

EDINOST

GLASILO

POLITIČNEGA DRUŠTVA „EDINOST“ ZA PRIMORSKO.

Stane 4 nvč.

Telefon št. 876.

V edinosti je moč!

Oglaš

se računajo po vrstah v petitu. Za večkratno naročilo s primernim popustom. Poslana, osmrtnice in javne zahvale, domači oglaš i. t. d. se računajo po pogodbi.

Vsi dopisi naj se pošiljajo uredništvu. Nefrankovani dopisi se ne sprejemajo. Rokopisi se ne vračajo.

Naročnino, reklamacije in oglaš sprejema upravnništvo. Naročnino in oglaš je plačevati loco Trst.

Uredništvo in tiskarna se nahajata v ulici Carintia št. 12. Upravnništvo, odpravnništvo in sprejemanje inseratov v ulici Molin piccolo št. 3, II. nadst.

Izdajatelj in odgovorni urednik Fran Godnik.

Lastnik konsorcij lista „Edinosti“.

Natisnila tiskarna konsorcija lista „Edinosti“ v Trstu.

Novejše vesti.

Rim 25. Uradni list objavlja razglas o nevtaliteti Italije v špansko-amerikanski vojni.

London 25. Iz Novega Yorka javljajo, da je kontreadmiral Sampson odredil potrebno za blokado otoka San Juan Puertorico. Glasom brzojavke iz Novega Yorka, želi tajnik vojnega oddelka, da bi se redno vojaštvo mobilizovalo že sedaj, ne da bi čakalo na čete dobrovoljcev. Toda zapovedajoči general Miles meni, da bi bilo nevarno, ako bi poslali na Kubo manje od 50.000 mož, ter priporoča, naj se počaka, da bode neko število vojaštva izvežbano in organizovano, predno se napravi poskus za zasedenje Kube.

Madrid 25. Dekret, objavljen v uradnem listu, ima tudi to končno določilo, po katerem je kapitane, lastnike in častnike vojnih ladij, ki so bili prijeti radi vojnih činov proti Španjski, smatrati in strogo soditi kakor pirate (roparje na morju), ako sestojiti dve tretjini moštva iz Neseveroamerikancev, in če tudi imajo take ladije patent, izdan od vlade Združenih držav.

Madrid 25. Nasproti ameriškimi poročilom, da so utrbe v Havani streljale na ameriškansko brodogradnjo, javljajo od tam, da temu ni bilo tako, kajti one ladije se niso približale nikdar v daljavo strele.

Madrid 25. Amerika pripravlja, da odpošlje ustašem na Kubi konjištva in topništva.

Washington 25. Kongres vsprejme najbrže napoved vojne brez debate. V današnjem posvetovanju ministrov je naznanil državni tajnik Sherman, da odstopi brez odloga. To mesto so ponudili Daysu; jako dvomljivo pa je, da-li vsprejme poslednji to mesto.

St. Thomas 25. Poročila iz Puertorico naznanjajo, da tam grozno rastejo cene živilom. Oblasti so ukrenile potrebno, da zabranijo prebivalstvu

beg z otoka. Položenje na otoku je kritično in, da se je proglasilo obsedno stanje.

Washington 25. Senat in komora sti sprejeli resolucijo, katera izjavlja, da je med Španjsko in Združenimi državami nastopilo vojno stanje in da obstoji isto prav za prav že od 21. aprila. Zajedno se pooblašča predsednik, da porabi vse moči na kopnem in na morju.

Washington 25. Državni tajnik Sherman je rekel večeraj, da je pričakovati od ustašev na Kubi, da bodo delali čudeže.

Havana 25. Baterije v utrbi Morrè so zopet streljale danes na ameriškansko brodogradnjo, toda brez uspeha. Ladiji »Herrera«, ki je došla iz Saksa, se je posrečilo prodreti blokado in vstopiti v pristanišče.

Madrid 25. Glasom brzojavk s Kube, prirejata toliko ljudstvo kolikor vojska entuzijastiških demonstracij. Vlada pa veliko nezadovoljstvo, ker špansko brodogradnjo miruje. Govori se, da bode vojni minister moral odstopiti. Istotako vlada nezadovoljstvo, ker je vladni dekret omejil pravico do plenjenja ladij.

Budimpešta 25. Socijalisti namerujejo na dan 1. maja prirediti velik sprevod in tudi velik javni shod. Sodi se, da policija prepove jedno in drugo.

Reka 25. Danes se je občinski zastop predstavil guvernerju, da dobi odgovor oziroma na zahtevano avdienco pred ministerskim predsednikom. Guverner je odgovoril, da baron Banffy rad vsprejme deputacijo, toda se ne spusti na nikak način v kak razgovor o vprašanju novih zakonov. Ta izjava je napravila velik utis na prebivalstvo in mestni zastop je opustil misel na potovanje v Budimpešto.

gano, vrteči kučmo v roki, »prišel sem vprašat, da-li gospodje potrebujejo kaše ali slanino?...«

»Dragi moj«, je odvrnil žid, »mi imamo tu svoje zalagatelje. Slabo bi nam predlo, ko bi morali vsaki četrt mernika kaše kupovati od kmetov!...«

»To morajo biti imenitni gospodje«, je pomislil osramočen Polž. »Nočijo kupovati od kmetov, bržkone jemljejo vse od grajščakov!...«

Žid je že odhajal. Polž pa, priklonivši se mu do tal, je vprašal znova:

»Prosim odpuščanja, ali bi z vožnjo pri vas ne mogel kaj zaslužiti?«

Židu je bila vseh ta pokorščina.

»Pojdi, moj dragi«, je rekel, »proti oni strani, kjer vozijo pesek in gramoz, nemara te vzamejo.«

Kmet se je priklonil še niže, sel na voz ter obkolivši kos ceste je dospel na drugi konec plan-taže, kjer so sipali velikanski nasip. Tu je zagledal nekoliko voz, med njimi tudi vozove nemških naselnikov.

Zagledali so ga tudi oni, kajti kmalo je dospel k njemu Fric Hamer. Izgledal je kakor nadzornik.

»Od kod si se vzel ti?«, je vprašal jezno.

»Hotel bi se tudi jaz poprijeti dela.«

Nemec je nagubančil obrvi.

»Tu ne opraviš nič«, je rekel. Videči pa, da

Don Pavissich in socijalna demokracija.

Kakor že priobčeno, je razpravljal minolo nedeljo v prostorih socijalno demokratične zveze oče Pavissich pred precej mnogobrojnimi občinstvom o predmetu, da-li je socijalizem brezveren, ateističen. V uvodu svoje argumentacije, katere je vodil hladnokrvno in mirno vseskozi se svojim prijetnim in močnim glasom, je konstatiral, da socijalizem kakor načelo ni izum naših časov. Odkar se je čutil človek sužnjega, odkar izkorišča njegovo delo majhno število privilegiranih, obstoji socijalizem v kakoršnjisbodi obliki. Ta reakcija tlačnih je popolnoma naravna in pravična, toda pot v dosego njenega cilja ni pravilna. Socijalizem da temelji na materijalizmu in zato je brezverski. Že od fancezke revolucije sem živi buržoazija, ki si je nakopičila skoro ves kapital, po materijalističnih načelih; oziroma: ne brigajoča se za vero, skuša si napraviti nebesa na zemlji. In ta materijalistična načela so si prisvojili tudi nižji krogi, krogi nemaničev, češ, če se oni, ki so na čelu človeški družbi, ne brigajo za duševno življenje ter so se udali brez-merno posvetnemu veselju, hočemo imeti tudi mi, ki smo po naravi njim jednaki, svoj delež nebes na zemlji ter napenjajo vse sile v dosego tega cilja. Zato je socijalizem, ali socijalna demokracija, ali naj se ga imenuje že kakor se hoče ki hoče doseči ta ideal, konsekvntno materijalističen in vsled tega protiverski, protikristijanski.

To trditev dokazujejo vsi socijalistični avtorji in pisatelji od Marxa, Engelsa do še živečih: Liebknechta in Bebelna, sklepi socijalističnih kongresov, kakor tudi program, kateremu sledijo današnji socijalisti. Iz vsega sledi, da vsaka stvar v življenju je posledica razvitka: človek je popolna žival vsled razvijajočega se napredka, misel je posledica dinamičnih močij v naši naravi, katere se popolnujejo zmirom bolj. Pojem božanstva da se tolmači kakor izrodek, fantastičen izrodek človeškega razuma, a

se Polž še ozira ter čaka, je stopil k pisarju ter se nekoliko pogovarjal z njim.

Sedaj je pritekel pisar h kmetu, klicaje že na poti:

»Ni treba voznikov! ni treba!... Že jih imamo preveč... Nimaš česa čakati tu, ker le drugim delaš napotje. Kreni na stran!...«

To povelje, izgovorjeno rezko, z vzvišenim glasom, je povsem zbegalo potrpežljivega kmeta. Polž je pogledal konje na stran tako urno, da je skoro prevrnil voz ter odšel še urneje. Zdelo se mu je, da je razžalil nekako veliko moč, katera je ugonobila gozd, prognala plemiča, poslala v vas naselnike ter sedaj celó zemljo prevrača naopak, delaje jarke tam, kjer so bili poprej griči ter sipaje griče na planjavah.

Odšel je torej, pogostoma pretepa je konja in po glavi so mu letele zmedene misli, češ, da ga vsaki hip kdo pograbi za vrat ter sune v ječo, kriče: »Kako si se ti, kmet, drznil prositi za delo, kate-rega so se poprijeli Nemei?...«

Dobro uro je blodil po jarkih, predno je naposled dospel na odkrito polje. Pogledal je nazaj ter videl žolte griče izkopane prsti, pogledal naprej ter zagledal župljansko vas. To ga je streznilo.

(Pride še.)

PODLISTEK.

84

PREDNJA STRAŽA.

ROMAN.

Poljski spisatelj Boleslav Prus. Poslov. Podravskega.

Šel je s konji dobro uro po stranskih potih, predno je naposled dospel do delavcev. Že od daleč je zagledal velikanske kupe prsti, podobne gričem, na katerih se je gibalo na stotine tujih ljudi. Bili so to veliki možje z bradami, v pisanih srajcah, čudovito močni. Nekateri so kopali prst, drugi jo odvažali na stran v velikih samokolnicah, katerih ne bi premaknil marsikateri konj.

Polž je zavrtel glavo.

»Oho!«, je zamomljaj, »tega naš človek bržkone ne bi dvignil!«

In z začudenjem je ogledoval griče in propade, izkopane v tako kratkem času z človeškimi rokami.

Dospevši bliže, je vprašal nekaj jednega delaveca, porivajočega samokolnico, toda ta mu niti ni odgovoril, zamišljen v svoje točno delo. Na srečo ga je zagledalo par takih ljudi, ki niso nič delali, med njimi tudi žid v kratki vrhni suknji.

»Kaj hočeš tu, gospodar?«, je vprašal Polža.

»Prišel sem vprašat«, je odvrnil kmet zbe-

vera, ki je bila koristna, dokler jo je potrebovalo človeštvo, da mora zginiti, kadar doseže ono vrhunec napredka. To že bi zadostovalo v dokaz zatrditev, da je socializem brezverski, toda tudi v praksi zametujejo socialisti vero.

Na svojih kongresih so odločili, da je vera privatna stvar ter da se prihodnja socialistična država ne bode vtikala v verske stvari. Toda če bode uničena vsaka privatna lastnina, torej tudi ona cerkve, če bode verski nauk izključen iz šole, če se bode nove generacije vzgajale v javnih institutih, torej oddaljene od starejših, ki bi jim mogli veepljati pojem vere, kako bode pač mogla obstati vera? Potem torej ne bode več cerkva, ne več duhovnikov, ne bode več nijednega, ki bi poučeval vero; torej bode ta svoboda, katero baje prepustajo socialisti vsem, iluzorična, ker starim ljudem se bode sicer dopuščala vera, ali nove generacije bodo rasle brez vere.

Sklepaje rekel je o. Pavissieh, da on ne pri-govarja socialističnim idejam, v kolikor skušajo iste boljšati stan delavskih slojev, ali pokazati hoče, in upa, da je to tudi dovoljno storil, da socialistično gibanje v svoji sedanjí smeri je gibanje protiversko, protikristijansko. Zaključuje je opominjal govornik, naj skušajo doseči ona poboljšanja, katera se jim zdé primerna, toda naj se ne puščajo slepiti od onih, ki pravijo: socializem spoštuje vse vere — ter varajo tako! (Zvršetek pride).

Dopisi.

Iz Sežane. V kratkem času se bodo vršile tu volitve za občinsko starejšinstvo. Kakor se sliši in vidi, letajo okolo volilcev razni agitatorji — tudi v gosposki obleki — ki jim govoré na dušo: volite tega — ali drugega moža! Marsikomu se vidi čudno, kako se more toliko mož siliti na županski stol — in še celo taki, ki so že dolgo v starem železju, se silijo naprej in tudi taki, katere ljudstvo naše sploh ne mara. Pametni pravijo: škoda, da ni poskrbel zakon, da bi bilo več županskih stolov na razpolaganje. Med drugim se tudi sliši, da se sedanjemu županu močno stolec maja, se-ve, saj ni čuda, ker tudi on se prepogostoma maja sem in tja. Naj ne misli nikar, da je on jedini v Sežani, ki je sposoben (!) za župana, ker tacih, ali pa tudi boljših in slabših je gotovo obilo!

Pustimo to! Jaz ne bi svetoval drugega, nego sledeče: Vi veljaki, skličite skupaj vse volilce III. razreda, pojasnite jim veliko važnost volitev v gospodarskem in narodnem obziru, vezbajte jih v politični šoli, in pogovorite se z njimi ter zberite si pametnih, nesebičnih, poštenih, za občni blagor vnetih in sposobnih mož! In ravna tako naredite z volilci v II. in I. razredu! S takim postopanjem bodele širili norodno zavednost v ljudstvu in je učili soditi; sicer zgubi Sežana še več, nego je. Kajti sedaj ni več to, kar je bila, — vzgledna, prva občina na Krasu.

Sežana potrebuje delavskih, narodno zavednih in odločnih mož! Vsakdo, ki pozna Sežano, vidi, da se napreduje v marsičem — a napredovalo bi se veliko več, ako ne bi prevladovala zavist in sebičnost med občani.

V Sežani manjka pevskega in bralnega društva, manjka posojilnice, manjka gospodarskega, sadjarskega in vinarskega društva. Sloga med posamičnimi veljaki — nekoliko več zaupanja jeden do drugega, in več delavnosti: pa vse bi se doseglo.

Kaj je z društvom za zavarovanje živine? Ustanovilo se je — a delovalo bode — kdaj?

Prihodnjič Vam naznamim, gospod urednik, kako postopajo naši veljaki!

Politični pregled.

K položaju. Danes utegne dovršiti zbornica poslancev razpravo o zatožbi ministrov. V tem slučaju se utegne že jutri zapričeti razprava o jezikovnem vprašanju. Kakor smo že razjasnili, se za sedaj vse vrti okolo vprašanja, da-li Nemei privole v imenovanje jezikovnega odseka. V tem pogledu brzojavljajo »Slovenec« z Dunaja:

»Večina opozicije je pripravljena glasovati za to, da se jezikovno vprašanje reši potom zakona, toda le v tem slučaju, če se vreditev jezikovnega vprašanja omeji le na Češko in Moravsko. — De-

saica pa se s tem ne more zadovoljiti zato, ker se temu z vso odločnostjo upirajo zastopniki slovanske krščanske narodne zveze. Jutri na razpravi o obtožbi ministerstva bo govoril Zallinger le v svojem imenu ter ne poda nobene izjave v ime katoliške ljudske stranke. Ta stranka bode glasovala deloma z desnico, deloma se vzdrži glasovanja.

Italijani ostanejo nevtralni glede obtožbe ministrov. Glasilo tirolskih Italijanov »Alto Adige« navaja za to nastopne razloge:

»Obtožba ministrov ima le tedaj kak zmisel, ako jej je namen, odvzeti moč kakemu ministerstvu; ako je dosežen ta cilj, potem so take obtožbe le pretiravanja strankarskega življenja. Pri-zadevanja, da bi na demonstrativen način kazali zločinstva grofa Badenija, le ogorčajo sedaj nasprotstva med strankami in kažejo na pomanjkanje ljubezni do miru nasproti nemškimi narodnostim. Italijani se morajo držati takega vedenja, da ne bodo izzivali nobene narodnosti.

To so gotovo pametna izvajanja, ki pa ne morejo varati nikogar, najmanj pa, kar se dostaje vzrokov, zakaj so Italijani tako miroljubni v »Alto Adige«. Sicer se pa bomo bavili v posebnem članku s to laško miroljubnosjo.

Občinske volitve v Ljubljani so se pričele včeraj. Te volitve so zadobile letos posebno pomembnost po dejstvu, da so tudi Nemei postavili svoje posebne kandidate. To bi kazalo, da poznana nemškutarska klika slutí, dajo obveja po tolikih letih zopet — pomladanja sapa. In tako se dogaja — v dobi nemške obstrukcije, katera baje ni nič drugega, nego pojav krutih časov, časov krivic in trpljenja za Nemece! Samostojni nemški kandidati v Ljubljani in pa poleg dejstva, da je uradno glasilo »Laibacher Zeitung« na razpolago nemški stranki v svrhe agitacije — to je jako značilno za smer, v kateri plovemo v dobi, ko je naši »Slovanski krščansko-narodni zvezi« ta velika čast, da sme nositi svoj pošteni delež onih obzirov, one dolžnosti, neprijetnosti in odgovornosti, kakor jih morajo nositi vse večine v parlamentih.

Res je sicer, da sta včeraj, na volitvi za III. razred, nemškutarska kandidata propala prav pošteno, ali to sicer razveseljivo dejstvo nas ne more odvrniti od resnega razmišljanja: kam plovemo pod sedanjim zistemom? Kakih žrtev se hoče še zahtevati od nas, da bi pomirili one, ki rušijo, podprti od inozemstva, ugled državena vseh straneh, ki groze kroni in ki bi hoteli ostati Avstriji le tedaj, ako bodo oni Avstrija, ako bode Avstrija njih pašnik.

Še jeden značilen znak je bilo opaziti na teh včerajšnjih volitvah: kakor v Trstu z Italijani, tako so se socialni demokratje v Ljubljani združili z — Nemei. Alejanca je bila tako očita, da je imel fjakar, ki je vozil na volišče nemškutarske uradnike kranjske hranilnice — rudeče, socialno demokratično znamenje!!

Iz Ljubljane nam pišejo:

Na današnjih dopolnilnih občinskih volitvah za III. razred sta z ogromno večino prodrli slovenska kandidata. Proti Nemeem in socialnim demokratom, ki so nastopali skupno, so stali slovenski volilci zložno. Socialni demokratje in Nemei so ujeli za svoja kandidata Poeka in mizarja Hribarja 159 ozir. 157 glasov. Slovenska kandidata sta dobila: Kozak 538 in Klein 536 glasov.

Razburjenje proti socialnim demokratom je splošno po Ljubljani. V nedeljo so soc. demokratje priredili javen shod, na katerem so se hoteli ogrevati za nemškonacionalna-demokratska kandidata.

Prišlo je do pretepa med socialnimi demokrati in krščanskimi socialisti — tako, da se je moral shod zaključiti. (In v takih časih splošnega razburjenja nima uradna »Laib. Zeitung« domoljubnejega posla, nego da v družbi z nemškutarji in soc. demokrati priliva olja v ogenj. Ali dotični krogi naj si zapomnijo: kakoršna setev, takoršna žetev. Op. ured.) Dne 1. majnika hočejo soc. demokratje prirediti po mestu obhod z godbo, katera nakana pa znači skrajno drznost ozirom na njihov nastop na občinskih volitvah.)

Vojna med Španjsko in Zjedinjenimi državami. V boljše pojasnilo podajamo tu par podatkov o vojnih silah obeh držav.

Zjedinjene države: 9,210.000 quadr. kil.,

71,500.000 prebivalcev, 114 vojnih ladij vseh vrst, 13.000 mož mornarice, 28.000 stalne vojske, 125.000 milie in 10,000.000 sposobnih za orožje.

Španjska: v Evropi 497.240 quadr. kil. z 17.000.000 prebivalcev, v kolonijah 436.800 quadr. kil. z 10,000.000 prebivalcev, 148 vojnih ladij vseh vrst, 18.000 mož mornarice, 130.000 mož stalne vojske, za časa vojne 300.000 mož, 1,200.000 sposobnih za orožje.

Domače vesti.

Grof Thun, kaj je to? V zadnji sobotni številki vladnega glasila kranjskega »Laibacher Zeitung«, katero živi ob prinosih Kranjske, torej po 95 % slovenskih prebivalcev, nahajamo na 725 strani pod rubriko: »Amtsblatt zur Laibacher Zeitung Nr. 91«, mej **vladnimi oglasi** in sodnimi oklici pol strani obsegajoči volilni oklici vodstva nemške stranke na Kranjskem, s katerim se priporočajo nemški kandidati za predstoječe občinske volitve v Ljubljani. Kaj takega ni mogoče niti na Primorskem. V imenu vseslovenskem moramo najodločneje protestirati proti taki zlorabi vladnega lista v nemško-strankarske namene in to še v eminentno slovenski kronovini. Kranjci in slovenski poslanci! Ganite se proti taki skrajni provokaciji v listu, ki nosi na čelu cesarskega orla.

Dosti si upa ta list za vlade barona Heina!!! Toliko, da kaj takega — kakor že rečeno — ne doživljamo niti v Trstu, kjer so razmere menda dovolj — da povemo v najblajši obliki — čudne!

Cenilna komisija za dohodarino se je sešla prvokrat dne 21. t. m. ob 5. uri popoldne. Zbrane člene je pozdravil finančni ravnatelj dr. Schuster-Bonmott, povdarjaje, da tržaška komisija ima celo več in važnejšo nalogo, nego pa dunajska. Od cenilne komisije je odvisna usoda osebne dohodarine, namreč tendencija, da se vsakdo res obdači primerno njegovim močem. Osebna dohodarina je jedini zares racionelni davek v davčnem zistemu avstrijskem. To pričajo skušnje v mnogih kulturnih državah, kjer se je izborni sponesel ta davek. Poleg materialnih določil zakona je pa velik napredek preosnove davkov v tem, da se je kontrola nad odmerjanjem davka oddredila javnosti s tem, da so davčni registri javni. V tej javnosti bode vsodbujala vsem onim organom, ki se udeležujejo odmerjanja davkov, da bodo postopali povsem zanesljivo in da si ne bodo dajali imponovati po nikakih ozirih, ni po ugledu socialnega upliva, ni po visokih dostojanstvih in po velikem bogastvu. Kajti, ako bi hoteli privoljevati kake olajšave na to ali ono stran, sledil bi poleg zasmeha od strani onih, ki so olajšani, še prokletstvo od strani vseh davkoplačevalcev. In konečno je osebna dohodarina tako nizka, obzirna, da jo bode lahko nosil vsakdo se svojim resničnim dohodkom in da bi trebalo res velike sebičnosti v to, ako bi hotel kdo odvaljevati od sebe ta ne trdi davek. Take sebičnosti ne smejo trpeti pravični davkoplačevalci, zato nastopi cenilna komisija strogo in brez vsacega ozira tam, kjer nalleti na tako sebičnost. Po veliki večini so fasije osebne dohodarine v Trstu tudi res vestne in poštene. A čim redkeje so neresnične fasije, tem gotoveje je pričakovati od komisije, da najde pravi odgovor na tako nelojalno postopanje. Nezadostno fasiranje kakor konvencionelna laž je prikazen, katero je opaziti le v nekultiviranih državah; ni misliti torej, da bi se taka prikazen pojavljala v mestu, ki se po pravici označuje kakor jedna onih vrat, preko katerih je prišla kultura v zapadno in centralno Evropo. Ravnatelj dr. Schuster Bonmott je zaključil: V imenu pravice, resnice, dá, v imenu kulture se je nadejati, da se komisiji, v nje neupogljivi nepristranosti, v nje poznanju razmer, katerega ni možno prevariti, ter v nje nepristopnosti vsakemu nedovoljenemu uplivanju, posreči, da zadovolji vzvišenim tendencijam davčne reforme ter da pripomore tako izdatno do izvršenja tega eminentno kulturnega dela.

Odnosaji v tržaški okolici. Pišejo nam: Notica v Vašem cenjenem listu od dne 22. aprila št. 76 »Zopet ilustracija odnosajev v naši okolici«, dirnula me je globoko v sree in to tem bolj, ker poznam v pobitem Bukoven — moža plemenitega značaja, neupogljivo koreniko, toliko v viharjih volilnih bojov, kolikor v zasebnem življenju, v prid

naši narodnosti, Ugibal sem nadalje, kaj da je bilo temu povod, da se je pripetila tako huda le Bukoven, med tem ko je njega sodrug Andrej, recte Jernej Puntar, došel domov le malo opraskan? In dalje: Zakaj ni ta poslednji — tako je vsaj trdil dopisnik »Edinosti« —, prišedši v vas Prosek, ničesar omenil o tem dogodku?

Čudno. Upamo pa, da tudi ta voz razvozlja v kratkem slavna oblast.

Ker mi je ravno govor o naši tužni tržaški okolici, ni mi zamolčati jednega konkretnega slučaja, kakor opazovalec raznih slučajev vnebovpijočih krivic in nevarnosti, katerim so izpostavljeni našinci od strani podkupljene, vinjene in v zadnjem času celo brezverske druhalje! Povešene glave, krotkemu jagnjetu podobna lazi ista po dnevu svoja pota. A čim se je zmračilo, vidiš jo lahko, kako, kakor na povelje, zdaj tu, zdaj tam, sedaj posamičniki, sedaj v večjih družbah vžigajo nemir in nadlegujejo soseda poštenjaka.

Zglašati se mora človek na takem početju in ni se čuditi nimalo, ako se kdo izzivanih spozablja o takih prilikah, iščečiji zadoščenja na lastno škodo. Slični napad od strani zdivjancev beležiti nam je bilo pred kratkim nekje v okolici, ki pa je bil zavržen na slovesen način — čast dotičnim zavednim možem in mladeničem — prav salonsko etiketo — spremstvom do vrat! Ginjen na toli možatem postopanju, mislil sem si: dokler ima naša okolica taceh vrlih mož in tako zavedne mladine v svoji sredi, ni se jej treba bati nikacih navalov framazonskih poturic. Poslovivši se, sem vskliknil tudi jaz: Quo usque tandem Catilina...

Potnik.

Reformacija v cerkvi škedenjski. — Pišejo nam: Obljubili smo Vam, nadaljnega poročila o cerkvenih razmerah v škedenju. Obljuba dela dolg, tako pravi pregovor, mi pa nočemo biti dolžniki. — Škoda, da naš gospod župnik ni čital »Edinosti« na Veliki petek; morda bi se bil poboljšal ter zaukazal peti »pasijon« v slovenskem jeziku. No, o tem, kar je bilo v »Edinosti«, o tem naš gospod župnik gotovo ni izvedel o pravem času, kajti »Edinost« menda ni dobro došel gost v farovžu škedenjskem. Mi pa smo ugibali, da-li se petje »pasijona« v slovenskem jeziku obsodi na izgon, ali celo na smrt?! Kmalu smo dobili pojasnilo: pasijon se ni pel na Veliki petek!

Veseli se Izrael! Ti si ukazal — storjeno je! A nam je sree žalostno, nam zvestim vernikom slovenskim. Sedaj, ko se je vse strastno zaklelo proti nam — sedaj, ko nas Židje podè iz božjih hramov, iz tempeljnove tolažbe — sedaj, ko nas hoče sovražni vihar popihnuti tudi z narodnega pozorišča: sedaj, v teh žalostnih časih, ko bi tako trebali tolažbe, sedaj so nekateri naši duhovniki tudi proti nam!! Tudi gospod župnik škedenjski — ni znami! Povedali smo najblažje, kolikor smo le mogli, to, kar nam žali sree!

V škedenju bi zastoj iskali Izraelcev; somišljenikov istim je pa le malo število. In tem poslednjim je postal naš župnik intimen prijatelj. Mari sledite, gosp. župnik, Amicevem? Toda, zapomnite si, škoda bo le na Vaši strani, kakor Vas je poučilo zadnje »darovanje«. Zastoj ste nas vabili: »Pridite in darujte! Ne sramujte se nikogar!«

Mi se tudi ne sramujemo in ne bojimo nikogar, ko gre za božjo čast. Ali, kakor kdo — zapomnite si to, gospod župnik! — kriči v gozd, tako mu odmeva iz gozda! Mi smo hoteli dati odgovora le Vam, Vaši osebi!!

Da nam ne bodete očitali krivičnega napadanja, sklenjemo se tu na svojedobni pogovor Vaš z nekim župljanom o šolskih mašah. Dotičnik je še med živimi. Dotičnik Vas je vprašal, zakaj ni bilo slovenskega petja na šolski maši? A vi ste odgovorili: Ne dam se več kupiti!

Mi smo dobro umeli, kaj ste hoteli reči. Pa pustimo za danes nadaljnja očitavanja, da-si bi Vam imeli povedati še marsikaj. Samo tega Vas prosimo: krenite na druga pota, ako želite dobro svojim župljanom!! Božja previdnost Vam je naložila veliko odgovornost za Vaše ovčice in tudi za — Vas samega. Glejte torej, da se povrneta med nas mir in ljubezen, ki sta vladala tu, ko ste Vi prišli v škedenj. Posebno pa Vas prosim: podite Žida in njegove somišljenike daleč proč od cerkve katoliške!

Nemška kultura iz noveje dobe. Med zarres kulturnimi narodi ne mečeje narodni in politični

boji nikdar svoje temne sence tudi v družinsko ali v medsebojno življenje. Za medsebojno občevarje morajo tudi med političnimi nasprotniki veljati zakoni uljudnosti, kurtuvazije. Tako si je mislil menda tudi župan praški, dr. Podlipny, ko je hotel nedavno — mudeči se na Dunaju — izvršiti čin kurtuvazije, navadna med omikanimi ljudmi, ko se je hotel pokloniti svojemu tovarišu, županu dunajskemu, ne mené se za to, da je poslednji političen nasprotnik narodu češkemu. S tem je pokazal dr. Podlipny le to jedno: da je sin — kulturnega naroda!

To isto je pokazal dr. Lueger s tem, da je povrnil vizito, oziroma oddal svojo karto.

Oba sta torej postopala, kakor postopajo omikani ljudje. Ali nemškonaacionalni srditeži so pokazali tudi o tej priliki, da niti ne poznajo teh najprimitivnejših pojmov o medsebojnem občevarju, kajti napali so dra. Luegerja celo v mestnem svetu, ker je storil, kar je moral storiti kakor omikan človek. Dr. Lueger pa je zavrnil srditeže povsem primerno: da ni odgovoren nikomur za svoje osebno dejanje in nehanje, da njegov čin ni v nikakvi zvezi z nemštvom ali s političnim prijateljstvom ali sovražtvom; de ne veruje, da bi to bilo v značaju nemškega naroda, da bi kršil navadne dolžnosti — dostojnosti!

Je pač takih Nemecev, ki so kulturni, in tudi takih, ki — niso!

Čudni ljudje! Naši Italijani so res čudni ljudje. V Avstriji se ponajajo kakor bi bili oni sami tu gospodarji. V Italiji so vam pa ravno taki. Nek Žventuša (Ventura) je bil že petkrat (!!) izvoljen v italijanski državni zbor, akoravno ni niti italijanski podanik! Ker ga ista zbornica ne sme potrditi, kar je povsem naravno, se pa izdaja za nekakega mučenika nerešenega Trsta! Biti avstrijski Tržačan in ob ednem italijanski državni poslanec bilo bi nekaj lepega (!), toda, kaj hočeš revež, ker do danes to še ni mogoče! Žventura!

Bratno, sadjarsko in vinogradarsko društvo v Krepljah bo imelo svoj izredni občni javni zbor dne 8. maja t. l. ob 4. uri popoldne na dvorišču posestnika g. Avgusta Godine. Dnevni red bode sledeči: 1. Sporočitev predsedništva društvenim členom; da je društveni odbor pridobil v društveno last neka zemljišča, kakor je bil pooblaščen v to na prvem občnem zboru min. l. dne 14. novembra; 2. da se na teh zemljiščih zasadita nov vinograd in trtnica, za gojenje trt po sistemu knjige »novo vinogradništvo«, Frančiška Gombača, potovalnega učitelja o vinarstvu za Kranjsko; 3. morebitni predlogi.

Brzjavni promet preko Key West-a in z Havano. C. kr. poštno in brzjavno ravnateljstvo nam javlja: Brzjavke, ki se imajo pošiljati preko Kay-West-a, podvržene so le-tam državni kontroli. V Havano se pripuščajo le brzjavke v netajnem jeziku.

Zahvala. Danes je prišel v naše uredništvo bivši ud »Del. podp. društva«, za časa svojega službovanja v Lloydovem arzenalu ponesrečeni in sedaj se svojo rodbino v grozni bedi živeči Ivan Zadnik, ter nas je naprosil, da izrečemo na tem mestu njega iz globine sree prihajajočo zahvalo gori rečenemu podpornemu društvu, ker mu je isto na svojem občnem zboru minole nedelje zopet za jedno leto dovolilo mesečno podporo, ne da bi bilo obvezano v to po svojih pravilih. Ubogi Zadnik zagotavlja vse ude in udinje »Del. podp. društva«, da se jih bode spominjal v svojih molitvah sleherni dan, poseči Boga, da jim bogato povrne ta njih čin krščanskega usmiljenja.

Nagla smrt. Včeraj zjutraj je prišlo na lesnem trgu jako slabo že priletni branjevki Ani udovi Kuret. Ista se je zgrudila v nezvesti na tla. Zdravnik z zdravniške postaje je koj sprevidel, da je starka v veliki nevarnosti ter je naročil naj se jo sprovede v bolnišnico, kar se je zgodilo tudi. Navzoči redar je najel voz ter je spremil starko. Ko sta se pripeljala do bolnišnice, je bila starka že mrtva.

Divjaški napad in ranjenje. 28letni kmet Peter Povh iz Očisle hšt. 27. je sovražil na smrt svojega soseda, 65letnega Antona Pečarja od tam in sicer radi malenkosti. Krega in prepira je bilo vsaki dan. Srd Povhov je raste od dne do dne. Predvčerajšnjim je nameraval celo ta grdi čin, da bi prižgal Pečarju hlev, o čemer pa se je doznalo in preprečilo.

To ni bilo še zadosti. Včeraj zjutraj je prišel Pečar v tabakarno, kjer je tudi gostilna. V gostilni je bil tudi Povh, ki je igral ravno na kroglo. Med tem, ko si je Pečar kupoval tobak, priplazil se je Povh od zadej do njega in ne da bi ga bil Pečar niti zapazil, ga je Pouh s kroglo v rokah in z vso močjo mahnil po glavi in zbežal potem. Starček se je zgrudil mahoma v krvi in v nezvesti. Drugi navzoči kmetje so dvignili siromaka in ga odnesli na žandarmerijsko postajo, kjer so ga položili v postelj.

Rana je zelo velika in nevarna. Okrajni zdravnik mu je obvezal za silo rano ter se prepelje ranjence v tržaško bolnišnico.

Žandarji so se koj odpravili iskat napadalec, katerega so našli na njegovem domu. Izročen je že dež. sodišču.

Polceljske vesti. Aretovani so bili: sinoči ob 11. uri na Belvederju: Škrl Josip od Justa, Škrl Fran, Škrl Josip, Škrl Anton in Škrl Josip, vsi zidarji iz Trsta radi petja; včeraj ob 3. uri pop. v svobodni luki 15 letni Alojzij Bach iz Trsta radi pohajanja ter včeraj ob 5 in pol pop. na trgu pred štacijo 40 letni težak Anton Brumat iz Renč, ker se je vrnil v Trst, čeravno je izgnan od tu. —

Narodno-gospodarske stvari. Za vinogradnike.

V seji zbornice poslancev dne 29. marca t. l. so stavili posl. V. Pfeifer in tovariši nastopno resolucijo do gospoda finančnega ministra:

Okolnosti, da davčni organi na Kranjskem, ki so pozvani vsprejemati napovedbe o osebni dohodarini, ne odbijajo stroškov, nastalih za obnovo-ljenje vinogradov, opustošenih po trtni uši, od izkazanega prinosa, je vzbudilo mej davkoplačevalci opravičeno vznemirjenje tembolj, ker se je na razpravi o novem davčnem zakonu opetovano povdarjalo od strani vlade, da so o izvajanju tega zakona ne bo postopalo čisto fiskalično, marveč dobrohotno napram davkoplačevalcem.

Določilom §§ 159 in 160 zakona o osebni dohodarini od dne 25. oktobra 1896, drž. zak. št. 220 nasprotujoče fiskalično postopanje davčnih organov na Kranjskem je napotilo podpisanega, da je v seji deželnega zbora kranjskega dne 1. febr. t. l. stavil na deželno vladu nastopno interpelacijo: Jeli voljna delati na to, da se organom, katerim je naročeno odmeriti osebno dohodarino, pove določno in jasno, naj v smislu zakona dobrohotno vračunajo stroške za obnovo-ljenje vinogradov mej one stroške, katere sme dotični posestnik odbiti od skupnega dohodka.

Gospod deželni predsednik je odgovoril na to, da predloži to interpelacijo visokemu ministerstvu. Toda dosedaj v tem oziru ni izšel še nikak odlok.

Ker je odmerjanje davka ravno v tiru, s tem torej stvar nujna, dovoljujem si dostaviti še nekaj opomb tu obnovljeni interpelaciji.

ZALOGA POHIŠTVA

trvdke

Alessandro Levi Minzi v Trstu.

Via Riborgo 21 in Piazza vecchia 2.

Zaloga pohištva in tapetarij vseh slogov lastnega izdelka. Bogato skladišče ogledal, vsakovrstnih slik, žimnic in pogrinjal. Na zahtevanje ilustrovan cenik zastoj in franco. Naročeno blago se stavlja na parnik, ali na železniško postajo, ne da bi za to računil stroške.

Ženini in cenjene družine,
ki rabijo trdno pohištvo in tapecarije,

naj ne zamudijo obiskati zalogo

Viljela Dalla Torre v Trstu

v ulici Cordalueli šte. 2, blizu trga S. Giovanni, kjer najdejo dobiček na vsem.

Moje pohištvo donese srečo.

Z mnogimi stroški spojeno obdelovanje vinogradov, ki je postalo potrebno vsled opustošenja po trtni uši, smatrajo 'davčni organi za novo nasaditev vinorodnih krajev na Kranjskem, ozroma za novo nalaganje kapitala, akoravno obstoje ti vinogradi kakor taki že stoletja in dobivajo tudi zidanice, kleti, stiskalnice, kade, sodove itd. kakor fundus instructus, kakor se tudi sedaj še vzgajajo trte, ki so dobro vspevale na Kranjskem od nekdanj, le s tem razločkom, da se mora jemati za podlago bolj odporna ameriška trta, tako, da se lahko trdi: vinogradi ostajejo, dati se jim je morala le močnejša podlaga radi trtne uši; o tem pa je popolno brez pomena, ako se ti vinogradi ne obdolujejo nekaj časa.

To je primeroma tako, kakor bi se poškodovano, potem pa zopet popravljeno, ali v istem obsegu novo sezidano gospodarsko poslopje smatralo za novo nalaganje kapitala, ali ako bi se obdelano polje (travniki, njive itd.), opustošeno vsled elementarnih neugod (nalivov, plazov itd.), potem pa po preteku jednega, dveh ali več let znova obdelano z velikimi stroški, smatralo za novo nalaganje kapitala.

Vse to so stroški, ki jih mora izdati praktični poljedelec, ako hoče ohraniti svoje posestvo, je narediti plodonosno in dobiti iz njega kak dohodek. (§ 160 rakona o osebni dohodnini od dné 25. oktobra 1896.)

Ako reelni poljedelec za obdelovanje svojega zemljišča, čegar prinos se je znatno znižal vsled nepredvidnih slučajev, uporablja večje gospodarske stroške z namenom, da bi zvišal ta prinos v poznejših letih zopet na prvotno ali večjo stopinjo, ni to nikako zboljšanje v smislu § 162 zakona o osebni dohodarini, marveč le gospodarski, narodno premoženje stalno ohranjuječi obratni strošek, glede katerega se mu mora dovoliti, da ga odpiše. Kapital namreč, ki se uporablja za obdelovanje zemljišča, se more dobiti polagoma nazaj le potom prinosu iz zemljišča in ako se mora ta prinos vsako leto fatirati k osebni dohodarini, tedaj se mora ravno za dosego tega prinosu odbiti od skupnega dohodka tudi poprej porabljeni strošek za obdelovanje.

Sicer se pa ne odbiva vrednost poškodovanih ali izgubljenih virov dohodkom, marveč se odračunajo le za pridobitev dohodka iz tako poškodovanega vira porabljeni stroški, in ti stroški niso smatrati za novo naloženi kapital, marveč le za neobhodno potrebne pomnožene obratne stroške, ker se taki deli ne morejo spremeniti v druga plodonosna polja, dotični stroški pa se razdelé na na več let.

Po § 159 zakona o osebni dohodarini velja kakor dohodek svota vseh, v denarju ali denarni vrednosti obstoječih dohodkov, odšteveni vse izdatke, ki se uporabljajo za pridobitev, zagotovitev in ohranitev teh dohodkov, kateri stroški se pa izdajajo v poljedelstvu vedno naprej, večkrat za jedno, dve ali tri leta. (Zvršetek pride.)

Koledar:

Danes v torek 26. aprila: II. Klet papež, Marcellin papež
Jutri v sredo 27. " : Anastazij, p.; Peregrin, d.
Solunski: Lunin:
Izhod ob 4. uri 41 min. Izhod ob 7. uri 41 min.
Zahod " 7. " 16 " Zahod " 42. " 20 "
Ta je 18. teden. Danes je 115. dan tega leta, imamo
toraj še 250 dni.

Zadnje vesti.

Washington 26. Tukaj ni ničesar znano, da bi bil kabel iz Kay-Westu v Kubo pretrgan. Povdariti treba, da so Združene države podpisale dogovor, po katerem je varstvo kabla v času vojne zajamčeno.

Madrid 26. V komori je rekel predsednik, da ni smeti napadati Španjske nekažnjeno. Kmalu bodo videli, da španjske zastave ni smeti žaliti na nobeni točki španjskega ozemlja.

Ministerski predsednik Sagasta je zatrdil, da niti govora ni o ministerski krizi ter da je vlada zlozna kakor le kedaj. Ista se bavi sedaj z obrambo velikih interesov domovine. Zbornica se je konstituirala definitivno. Karlisti in republikani so se pridružili vladi v obrambo celokupnosti Španjske.

Meksiko 26. Minister za vnanje stvari je prijavil, da bo Meksiko varoval strogo nevtralnost.

London 26. »Times« objavlja noto španjske do vlasti z izjavo, da Španjska se noče in ne more odreči suvereniteti nad Kubo.

Washington 26. Predsednik Mac Kinley je podpisal resolucijo o napovedbi vojne.

Dunaj 26. Državno sodišče je ugodilo pritožbi onih 12 poslancev, ki so bili izključeni iz parlamenta za 3 seje, ter je obsodilo vlado, da mora tem poslancem izplačati dijete za tiste 3 dni.

Dunaj 26. (Zbornica poslancev.) Poslanci Funke in tovariši so interpelirali o izgredih v Pragi dne 24. aprila. Med čitanjem te interpelacije so Nemei odobraval burno, Čehi pa oporekali.

Posebno so razsajali Nemei, ko je hotel govoriti posl. dr. Kramaf. Zmerjali so poslednjega najizbranejši psovki. Čuti je bilo celo vsklik: Vrzite ga ven!! Ker ni mogel govoriti, je dr. Kramaf narekoval stenografom svoj govor. Socijalist Resel je kričal: Živela policija! Čehi pa so odgovarjali: Junaki od noža! Posl. Schönerer je predlagal, da se dr. Kramaf za zapreti. Poslednji je izjavil v svojem govoru, da je bil nasproten temu, da se je pozvala policija. Falkenhaynov predlog da je obvaroval parlamentarizem. Brutalnosti opozicije da so omadežov le avstrijsko zbornico.

Interpelacija napada strastno tudi namestnika grofa Coudenhove-a zlasti zato, ker je bil župan Podlipny vsprejet od cesarja. Interpelacija zahteva, naj so župan in namestnik praški odstaviti. Posl. Pommer je vzkliknil: Poslednji dobi najbrže še kako dekoracijo.

Poslanci Hoffmann-Wellenhof in tovariši so interpelovali o razmerju dunajskega lista »Reichswehr« do vlade grofa Badenija. Za tem se je nadaljevala razprava o zatožbi grofa Badenija.

Trgovinske vesti.

Budimpešta. Pšenica za sept. 11.32—11.05. Pšenica za spomlad 1898. — do —. Oves za spomlad 6.32—6.33 Rž za spomlad — do —. Koruza za maj-juni 1898. 6.20 do 6.22.

Pšenica: ponudbe in povpraševanja povoljne. — Prodaja 44.000 meterskih stotov. Vreme: lepo.

Havre. Kava Santos good, average za april 35.— za avgust 35.50 frankov za 50 kgr.

Hamburg. Santos good average za mesec maj 28.75 za juli 29.— za september 29.75 za december 30.50

Dunajska borza 26. aprila 1898.

	danes	čeraj
Državni dolg v papirju	101.95	101.80
" " v srebru	101.90	101.60
Avstrijska renta v zlatu	120.15	121.50
" " v kronah	101.45	101.50
Kreditne akcije	349.75	350.75
London 10 Lsr	120.—	120.85
Napoleoni	9.56	9.56
20 mark	11.78	11.77
100 ital. lir	44.32	44.40

Viljemov čaj

od Frana Wilhelm-a lekarnarja v Fünfkirchen

(Spodnje Avstrijsko)

dobiva se v vseh lekarnah. Paket stane 1 gld.

Odlikovan fotografsko-umetniški zavod Antona Jerkiča v Gorici

nameruje ustanoviti v Trstu

svojo podružnico,

ker išče v to svrhu primeren prostor.

Zavod za uniformiranje in civilna krojačnica Frana Jiras

ulica Caserma 9 — v Trstu — ulica Caserma 9

Priporočja se

za napravo uniform in civilnih oblek.

Postrežba poštena.

Zaloga vseh vrst za uniforme po tovarniških cenah.

Hotel Volpich

„PRI ČRNEM ORLU“ (AQUILA NERA)

TRST — Via S. Spiridione, Corso, Via S. Nicolò — TRST

Najbolj v središču mesta ter na novo opravljen.

KOPELJI, VOZ K VSEM VLAKOM.

V prtilju

„Restavracija Pilsen“ od F. Volpicha.

Pomladansko zdravljenje.

ZDRAVLJENJE KRVI

Čaj „Tisočerni evet“ (Millefort).

Čisti kri ter je izvrstno sredstvo proti onim slučajem, če peče v želodcu, kakor proti slabemu prebavljanju in hemoroidam. — Jeden omot za ozdravljenje stane 50 nvč. ter se dobiva v odlikovani lekarni PRAXMARER „Ai due Mori“ v TRSTU, veliki trg.

Tudi za 55 nvč. v markah dopošlje se franko.

ZALOGA POHIŠTVA IN OGLEDAL

Rafaela Italia

TRST — Via Malcanton št. 1 — TRST

Zaloga pohištva za jedilnice, spalnice in sprejemnice, žimfice in peresule, ogledal in železnih blagajn, po cenah, da se ni bati konkurence.



Svetovni patent

viozlitnih podplatov iz nezgorljivega platna „asbest“.

Nova iznajdba, katera je poklicana kakor rezultat dolgih poskusenj in velikega truda, vzdržati nogo, jeden najvažnejših organov človeškega telesa vedno zdravo. — Ne več transpiracij, kurjih oces, kožnih trdov, ozebkov, žuljev, ne potnih nog, vedno zaščitene proti mrazu in mokroti. Po kratki uporabi olajšanje hoje vsakemu, ki nosi čevlje z dr. Hógyes-a patentovanimi podplati iz asbesta. — Cena paru 1 gld. 20 nvč. ali M. 2.

Pošilja se le proti povzetju ali predplačilu zneska. — Prospekte, zahvale in pojasnila gratis in franko. Glavna zaloga v Budapešti. Ogerska tovarna za čevlje VI. Eprekergase št. 35. — Prekupce se išče.

Komisijske zaloge

Mauthnerjevih slovečih semen

za zelenjad in cvetlice

v zaprtih, oblastveno čuvanih paketih,

z letnico „1898“

sè sodno upisano varstv. znamko „Medved“.

Dobijo se pri vseh večjih avstrijskih kupcih z mešanim blagom.

V vsakem kraju je poverjena komisijska prodaja 80 vrst semen za zelenjad in cvetlice samo jedni tvrdki.

Sveža, pristna semena od tvrdke Edmund Mauthner (Budapest, Andrassystrasse 23) smatrati se imajo le one, kjer so originalni paketi zaprti in kakor kaže zraven stoječa ilustracija, prevedeni sè sliko medveda in imenom

MAUTHNER.

SVARI SE PRED PONAREJANJI.

